



2024/1644

6.6.2024

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2024/1644

tat-30 ta' Mejju 2024

dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Konferenza tal-Karta tal-Energija

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 194(2) u l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 207(4), flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) It-Trattat tal-Karta tal-Energija ("il-Ftehim") ġie konkluż mill-Unjoni permezz tad-Deciżjoni tal-Kunsill u tal-Kummissjoni 98/181/KE, KEFA, Euratom ⁽¹⁾ u daħal fis-seħħ fis-16 ta' April 1998.
- (2) Fin-nuqqas ta' xi aġġornament sostanzjali tal-Ftehim mis-snin 90, il-Ftehim kulma jmur sar dejjem iktar antikwat.
- (3) Fl-2019, il-Partijiet Kontraenti għall-Ftehim (il-"Partijiet Kontraenti") daħlu f'negozjati bl-għan li jimmodernizzaw il-Ftehim biex jallinjawh mal-prinċipji tal-Ftehim ta' Pariġi adottat fit-12 ta' Diċembru 2015 fil-kuntest tal-Konvenzjoni Qafas tan-Nazzjonijiet Uniti dwar it-Tibdil fil-Klima, mar-rekwiziti tal-izvilupp sostenibbli u mal-ġlieda kontra t-tibdil fil-klima, kif ukoll ma' standards moderni tal-protezzjoni tal-investiment.
- (4) Matul Konferenza ad hoc fl-24 ta' Ġunju 2022, il-Partijiet Kontraenti laħqu ftehim fil-prinċipju dwar it-test modernizzat tal-Ftehim, u b'hekk ikkonkludew in-negozjati, mingħajr preġudizzju għall-valutazzjoni finali mill-Partijiet Kontraenti. L-eżitu nnegozjat kellu jiġi adottat fit-33 laqgħa tal-Konferenza tal-Karta tal-Energija fit-22 ta' Novembru 2022.
- (5) Skont l-Artikolu 34 tal-Ftehim, il-Konferenza tal-Karta tal-Energija tadotta testi ta' emendi tal-Ftehim u tapprova modifiki u bidliet tekniċi fl-Annessi tal-Ftehim.
- (6) Il-Konferenza tal-Karta tal-Energija għandha tadotta l-emendi proposti għall-Ftehim u tapprova (i) il-modifiki u l-bidliet tekniċi proposti fl-Annessi tal-Ftehim, (ii) il-bidliet proposti għad-deċiżjonijiet, id-dikjarazzjonijiet u l-ftehim, u (iii) id-deċiżjoni dwar id-dhul fis-seħħ u l-applikazzjoni proviżorja tal-emendi għall-Ftehim u l-modifiki u l-bidliet tekniċi fl-Annessi tiegħu. Huwa mistenni li matul l-2024 il-Konferenza ser terġa' tressaq l-emendi proposti għall-adozzjoni.
- (7) B'mod parallel ma' din il-proposta, il-Kummissjoni ressqet proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-hruġ tal-Unjoni mill-Ftehim li għandu jiġi adottat fl-istess hin ma' din il-proposta.
- (8) Huwa xieraq li l-Unjoni ma teżercitax il-vot tagħha fil-Konferenza tal-Karta tal-Energija li tivvota dwar l-emendi proposti għall-Ftehim u li tistabbilixxi l-pożizzjonijiet li għandhom jittiehdu mill-Istati Membri li huma Partijiet Kontraenti għal kwistjonijiet li jaqgħu taħt il-kompetenza tal-Unjoni. Dan huwa mingħajr preġudizzju għad-diviżjoni tal-kompetenzi bejn l-Unjoni u l-Istati Membri u kwalunkwe koordinazzjoni futura wara l-hruġ tal-Unjoni mill-Ftehim.
- (9) L-abbozzi tad-deċiżjonijiet tal-konferenza dwar il-modernizzazzjoni tal-Ftehim jipprevedu li xi emendi għall-Ftehim kif ukoll il-modifiki u l-bidliet fl-Annessi tal-Ftehim ser japplikaw proviżorjament minn data li għandha tiġi ddeterminata mill-Partijiet Kontraenti, sakemm Parti Kontraenti ma tagħzlix li ma tapplikahomx proviżorjament billi tagħmel dikjarazzjoni għal dak l-għan fi żmien skadenza speċifika. Għalhekk, jenhtieg li l-Unjoni tiehu pożizzjoni dwar l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim modernizzat. Soġġett għall-adozzjoni tal-Ftehim modernizzat mill-Konferenza tal-Karta tal-Energija, il-Kunsill, skont l-Artikolu 218(5) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, jista' jadotta deciżjoni dwar applikazzjoni proviżorja, fuq proposta tal-Kummissjoni. Fin-nuqqas ta' tali deciżjoni tal-Kunsill gimagħtejn qabel l-iskadenza għan-notifika ta' nonpartecipazzjoni fl-applikazzjoni proviżorja, jenhtieg li l-Kummissjoni tinnotifika lid-depożitarju tal-Ftehim li l-Unjoni u l-Euratom jagħzlu li ma japplikawx b'mod proviżorju. Dan huwa mingħajr preġudizzju għat-tul ta' żmien tal-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim modernizzat mill-Unjoni u l-Euratom fejn il-Kunsill jadotta deciżjoni għal dak l-għan.

⁽¹⁾ Id-Deciżjoni tal-Kunsill u tal-Kummissjoni 98/181/KE, KEFA, Euratom tat-23 ta' Settembru 1997 dwar il-konklużjoni, mill-Komunitajiet Ewropej, tat-Trattat dwar il-Karta tal-Energija u l-Protokoll tal-Karta tal-Energija dwar l-effiċjenza fl-enerġija u aspetti ambjentali relatati (ĠU L 69, 9.3.1998, p. 1).

- (10) L-oqsma koperti mill-emendi proposti għall-Ftehim jaqgħu fil-biċċa l-kbira taht il-kompetenza esklużiva tal-Unjoni. Jenhtieg li l-Istati Membri li huma Partijiet Kontraenti u li huma preżenti fil-Konferenza tal-Karta tal-Energija jiehdu pożizzjoni li ma timpedix l-adozzjoni tal-modernizzazzjoni permezz tal-emendi proposti għall-Ftehim,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

1. F'konformità mal-Artikolu 36(7) tat-Trattat tal-Karta tal-Energija (il-“Ftehim”), l-Unjoni ma għandhiex teżercita d-dritt tagħha li tivvota fil-Konferenza tal-Karta tal-Energija dwar l-emendi proposti għall-Ftehim.
2. L-Istati Membri li huma Partijiet Kontraenti għall-Ftehim u li huma preżenti fil-Konferenza tal-Karta tal-Energija għandhom jeżerċitaw il-vot tagħhom sabiex:
 - (a) ma jimpedux l-adozzjoni mill-Konferenza tal-emendi proposti għall-Ftehim
 - (b) ma jimpedux l-approvazzjoni tal-modifiki u tal-bidliet tekniċi proposti fl-Annessi tal-Ftehim;
 - (c) ma jimpedux l-approvazzjoni tal-bidliet proposti għad-deċiżjonijiet, id-dikjarazzjonijiet u l-ftehim; u
 - (d) ma jimpedux l-approvazzjoni ta' deċiżjoni dwar id-dhul fis-seħh u l-applikazzjoni proviżorja ta'emendi għall-Ftehim u modifiki u bidliet tekniċi għall-Annessi tiegħu.

Artikolu 2

Fin-nuqqas ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim modernizzat gimagħtejn qabel l-iskadenza għan-notifika ta' nonpartecipazzjoni mill-applikazzjoni proviżorja, il-Kummissjoni għandha tinnotifika lid-depożitarju tal-Ftehim li l-Unjoni u l-Euratom jaqgħzlu li ma japplikawx b'mod proviżorju.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Mejju 2024.

Għall-Kunsill

Il-President

T. VAN DER STRAETEN